

Erfolgsrechnung und Bilanz / Compte des résultats et bilan 2010

Budget 2012

	Rechnung / Compte 1.1.- 31.12.2009	Rechnung/ Compte 1.1.- 31.12.2010	Budget 2011	Budget 2012
Einnahmen / Recettes				
Zinsen / Intérêts	103.35	43.90	200.00	50.00
Kantonsbeiträge / Cotisations Cantons	8'690.00	12'060.00	12'010.00	12'010.00
Bundesbeiträge / Cotisations Confédération	4'000.00	5'000.00	5'000.00	5'000.00
Broschüren / Brochures	550.00	130.00	200.00	200.00
Vereinsanlässe / Evénements	0.00	3'431.80	0.00	0.00
Übrige Erlöse / Autres recettes	0.00	380.88	0.00	0.00
Komm. Hochbau / Commission Construction				
Projekt Risikomanagement / Projet Etude de risques	0.00	31'848.70	0.00	0.00
Kommission/Commission Homepage				
Auflösung Rückstellungen / Dissolution de provisions	0.00	5'000.00	0.00	0.00
Total	13'343.35	57'895.28	17'410.00	17'260.00

Ausgaben / Dépenses				
Vorstand / Comité				
Vorstand, Kurse / Comité, cours	429.40	304.50	2'000.00	1'000.00
Mitgliederbeitrag / Cotisation CH-AGRAM	500.00	0.00	500.00	500.00
Unterhalt Homepage / Maintenance Page d'accueil	0.00	0.00	0.00	4'000.00
Diverse Unkosten / Dépenses Divers	878.95	660.05	1'000.00	500.00
Komm. Bodenverbesserung / Amél. foncières				
Landw. Planung / Planification agricole	10'000.00	0.00	0.00	0.00
Projektierungsbrevier für Güterstrassen	0.00	0.00	10'000.00	10'000.00
GIS Strukturverbesserungen / SIG Améliorations struct.	0.00	0.00	0.00	15'000.00
Komm. Hochbau+Soziales / Construction+Social				
Projekt Risikomanagement / Projet Etude de risques	4'578.40	25'348.70	5'000.00	2'000.00
Kommission / Commission Homepage				
Neue Homepage / Nouvelle page d'accueil	0.00	20'052.50	5'000.00	0.00
Kommission / Commission Honoraires				
Divers	0.00	0.00	500.00	500.00
Total	16'386.75	46'365.75	24'000.00	33'500.00
Gewinn / Excédent de recettes		11'529.53		
Verlust / Excédent de charges	3'043.40		6'590.00	16'240.00

Bilanz / Bilan

	Aktiven / Actifs 31.12.2010	Passiven / Passifs 31.12.2010	Aktiven / Actifs 31.12.2009	Passiven / Passifs 31.12.2009
Bank / Banque	28'936.78		37'730.70	
Debitor Verr.steuer / Impôt anticipé	32.45		32.45	
Aktien Zuckerfabrik / Actions Sucrierie Frauenfeld	1.00		1.00	
Trans. Aktiven / Actifs transitoires	15'000.00		0.00	
Kreditoren / Créanciers		0.00		323.45
Rückstellungen Kantone / Provisions des cantons		3'000.00		3'000.00
Rückst./ Provision "Homepage / page d'accueil"		0.00		5'000.00
Vereinsvermögen / Fortune		40'970.23		29'440.70
	43'970.23	43'970.23	37'764.15	37'764.15

Chur, Juli 2011, Thomas Brunold